



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada

Cabot Place, Phase II, 2nd Floor

Box 4600

St. John's, NF

A1C 5T2

Bid Fax: (709) 772-4603

REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

Proposal To: Public Works and Government Services Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

Proposition aux: Travaux Publics et Services Gouvernementaux Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du

fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

PWGSC / TPSGC - Nfld. Region

Cabot Place, Phase II, 2nd Floor

Box 4600

St. John's, NF

A1C 5T2

Title - Sujet CCG - Integr. Comm. System Parts	
Solicitation No. - N° de l'invitation F6835-210910/A	Date 2021-10-19
Client Reference No. - N° de référence du client F6835-210910	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$OLZ-009-7693	
File No. - N° de dossier OLZ-1-44110 (009)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Newfoundland Daylight Saving Time NDT on - le 2021-11-04 Heure Avancée de Terre-Neuve HAT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lacey, Rhonda	Buyer Id - Id de l'acheteur olz009
Telephone No. - N° de téléphone (709) 730-1597 ()	FAX No. - N° de FAX (709) 772-4603
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: DEPARTMENT OF FISHERIES AND OCEANS C/O SUPPLY DEPOT SOUTHSIDE RD P.O.BOX 5667 ST JOHNS Newfoundland and Labrador A1C5X1 Canada	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée See Herein – Voir ci-inclus	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

TABLE OF CONTENTS

PART 1 - GENERAL INFORMATION	2
1.1 REQUIREMENT	2
1.2 DEBRIEFINGS	2
1.3 EPOST CONNECT SERVICE	2
PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS	3
2.1 STANDARD INSTRUCTIONS, CLAUSES AND CONDITIONS	3
2.2 SUBMISSION OF BIDS.....	3
2.3 ENQUIRIES - BID SOLICITATION.....	3
2.4 APPLICABLE LAWS.....	4
2.5 BID CHALLENGE AND RECOURSE MECHANISMS.....	4
PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS.....	4
3.1 BID PREPARATION INSTRUCTIONS	4
PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION	6
4.1 EVALUATION PROCEDURES.....	6
4.2 BASIS OF SELECTION.....	6
PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION	7
5.1 CERTIFICATIONS REQUIRED WITH THE BID	7
5.2 CERTIFICATIONS PRECEDENT TO CONTRACT AWARD AND ADDITIONAL INFORMATION	7
PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES	8
6.1 SECURITY REQUIREMENTS	8
6.2 REQUIREMENT	8
6.3 STANDARD CLAUSES AND CONDITIONS.....	8
6.4 TERM OF CONTRACT	8
6.5 AUTHORITIES	8
6.6 PAYMENT	9
6.7 INVOICING INSTRUCTIONS	10
6.8 CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION.....	10
6.9 APPLICABLE LAWS.....	10
6.10 PRIORITY OF DOCUMENTS	10
6.11 SACC <i>MANUAL</i> CLAUSES.....	11
6.12 DISPUTE RESOLUTION.....	11
ANNEX “A” REQUIREMENT	12
ANNEX “B” LINE ITEMS/PARTS LIST /BASIS OF PAYMENT	13
ANNEX “C” ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS.....	29
ANNEX “D” INTEGRITY PROVISIONS – LIST OF NAMES	30

Solicitation No. - N° de l'invitation
F6835-210910/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur
olz009

Client Ref. No. - N° de réf. du client
F6835-210910

File No. - N° du dossier
OLZ-1-44110

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

PART 1 - GENERAL INFORMATION

1.1 Requirement

The requirement is detailed under Annex "A" of the resulting contract clauses.

1.2 Debriefings

Bidders may request a debriefing on the results of the bid solicitation process. Bidders should make the request to the Contracting Authority within 15 working days from receipt of the results of the bid solicitation process. The debriefing may be in writing, by telephone or in person.

1.3 epost Connect service

This bid solicitation allows bidders to use the epost Connect service provided by Canada Post Corporation to transmit their bid electronically. Bidders must refer to Part 2 entitled Bidder Instructions, and Part 3 entitled Bid Preparation Instructions, of the bid solicitation, for further information.

PART 2 - BIDDER INSTRUCTIONS

2.1 Standard Instructions, Clauses and Conditions

All instructions, clauses and conditions identified in the bid solicitation by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

Bidders who submit a bid agree to be bound by the instructions, clauses and conditions of the bid solicitation and accept the clauses and conditions of the resulting contract.

The [2003](#) (2020-05-28) Standard Instructions - Goods or Services - Competitive Requirements, are incorporated by reference into and form part of the bid solicitation.

2.2 Submission of Bids

Bids must be submitted only to Public Works and Government Services Canada (PWGSC) Bid Receiving Unit by the date, time and place indicated on page 1 of the bid solicitation.

Public Services and Procurement Canada
The John Cabot Building
10 Barter's Hill, St. John's, NL A1C 5T2

or

Electronic submissions may be sent to:

PWGSC Bid Receiving Unit in Newfoundland and Labrador:
TPSGC.RAReceptionSoumissionsTNL-ARBidReceivingNL.PWGSC@tpsgc-pwgsc.gc.ca.

Note: Bids will not be accepted if emailed directly to this email address. This email address is to be used to open an epost Connect conversation, as detailed in Standard Instructions [2003](#), or to send bids through an epost Connect message if the bidder is using its own licensing agreement for epost Connect.

or

Facsimile submissions may be faxed to :

(709) 772-4603

2.3 Enquiries - Bid Solicitation

All enquiries must be submitted in writing to the Contracting Authority no later than five (5) calendar days before the bid closing date. Enquiries received after that time may not be answered.

Bidders should reference as accurately as possible the numbered item of the bid solicitation to which the enquiry relates. Care should be taken by Bidders to explain each question in sufficient detail in order to enable Canada to provide an accurate answer. Technical enquiries that are of a proprietary nature must be clearly marked "proprietary" at each relevant item. Items identified as "proprietary" will be treated as such except where Canada determines that the enquiry is not of a proprietary nature. Canada may edit

the question(s) or may request that the Bidder do so, so that the proprietary nature of the question(s) is eliminated, and the enquiry can be answered to all Bidders. Enquiries not submitted in a form that can be distributed to all Bidders may not be answered by Canada.

2.4 Applicable Laws

Any resulting contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Newfoundland and Labrador.

Bidders may, at their discretion, substitute the applicable laws of a Canadian province or territory of their choice without affecting the validity of their bid, by deleting the name of the Canadian province or territory specified and inserting the name of the Canadian province or territory of their choice. If no change is made, it acknowledges that the applicable laws specified are acceptable to the Bidders.

2.5 Bid Challenge and Recourse Mechanisms

- (a) Several mechanisms are available to potential suppliers to challenge aspects of the procurement process up to and including contract award.
- (b) Canada encourages suppliers to first bring their concerns to the attention of the Contracting Authority. Canada's [Buy and Sell](#) website, under the heading "[Bid Challenge and Recourse Mechanisms](#)" contains information on potential complaint bodies such as:
 - Office of the Procurement Ombudsman (OPO)
 - Canadian International Trade Tribunal (CITT)
- (c) Suppliers should note that there are **strict deadlines** for filing complaints, and the time periods vary depending on the complaint body in question. Suppliers should therefore act quickly when they want to challenge any aspect of the procurement process.

PART 3 - BID PREPARATION INSTRUCTIONS

3.1 Bid Preparation Instructions

- If the Bidder chooses to submit its bid electronically, Canada requests that the Bidder submits its bid in accordance with section 08 of the 2003 standard instructions. Bidders must provide their bid in a single transmission. The epost Connect service has the capacity to receive multiple documents, up to 1GB per individual attachment.

The bid must be gathered per section and separated as follows:

Section I: Technical Bid
Section II: Financial Bid
Section III: Certifications

- If the Bidder chooses to submit its bid in hard copies, Canada requests that the Bidder submits its bid in separately bound sections as follows:

Section I: Technical Bid (2 hard copies)
Section II: Financial Bid (1 hard copy)
Section III: Certifications (1 hard copy)

If there is a discrepancy between the wording of the soft copy on electronic media and the hard copy, the wording of the hard copy will have priority over the wording of the soft copy.

- If the Bidder is simultaneously providing copies of its bid using multiple acceptable delivery methods, and if there is a discrepancy between the wording of any of these copies and the electronic copy provided through epost Connect service, the wording of the electronic copy provided through epost Connect service will have priority over the wording of the other copies.

Canada requests that bidders follow the format instructions described below in the preparation of hard copy of their bid:

- (a) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper;
- (b) use a numbering system that corresponds to the bid solicitation.

In April 2006, Canada issued a policy directing federal departments and agencies to take the necessary steps to incorporate environmental considerations into the procurement process [Policy on Green Procurement](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ecologisation-greening/achats-procurement/politique-policy-eng.html>). To assist Canada in reaching its objectives, bidders should:

- 1) use 8.5 x 11 inch (216 mm x 279 mm) paper containing fibre certified as originating from a sustainably-managed forest and containing minimum 30% recycled content; and
- 2) use an environmentally-preferable format including black and white printing instead of colour printing, printing double sided/duplex, using staples or clips instead of cerlox, duotangs or binders.

Section I: Technical Bid

In their technical bid, Bidders should explain and demonstrate how they propose to meet the requirements and how they will carry out the Work.

Section II: Financial Bid

Bidders must submit their financial bid in accordance with the Basis of Payment.

3.1.1 Electronic Payment of Invoices – Bid

If you are willing to accept payment of invoices by Electronic Payment Instruments, complete Annex “C” Electronic Payment Instruments, to identify which ones are accepted.

If Annex “C” Electronic Payment Instruments is not completed, it will be considered as if Electronic Payment Instruments are not being accepted for payment of invoices.

Acceptance of Electronic Payment Instruments will not be considered as an evaluation criterion.

Section III: Certifications

Bidders must submit the certifications and additional information required under Part 5.

PART 4 - EVALUATION PROCEDURES AND BASIS OF SELECTION

4.1 Evaluation Procedures

- (a) Bids will be assessed in accordance with the entire requirement of the bid solicitation including the technical and financial evaluation criteria.
- (b) An evaluation team composed of representatives of Canada will evaluate the bids.

4.1.1 Technical Evaluation

4.1.1.1 Mandatory Technical Criteria

Important: To be deemed responsive, bidders must meet the mandatory technical criteria. It is not acceptable to simply say your proposed product(s) meets each of the mandates. In a technical bid document, bidders must demonstrate how their product(s) meet each of the technical criteria.

It is requested that supporting technical documentation, including but not limited to, specification sheets, technical brochures, photographs or illustrations be provided with the bid at solicitation close and be cross-referenced at Annex "B" for each mandatory requirement to outline where, in the supporting technical documentation, it demonstrates compliance. It is the Bidder's responsibility to ensure that the submitted supporting technical documentation provides detail to prove that the proposed product(s) meet the mandatory requirements. If published supporting technical document is not available, the Bidder should prepare a written narrative complete with a detailed explanation of how its bid demonstrates technical compliance.

CRITERIA	MET	NOT MET
All Parts listed in Annex B		

4.1.2 Financial Evaluation

SACC Manual Clause [A0220T](#) (2014-06-26), Evaluation of Price-Bid

4.2 Basis of Selection

4.2.1 Basis of Selection – Mandatory Technical Criteria

SACC Manual Clause [A0031T](#) (2010-08-16), Basis of Selection – Mandatory Technical Criteria

PART 5 – CERTIFICATIONS AND ADDITIONAL INFORMATION

Bidders must provide the required certifications and additional information to be awarded a contract.

The certifications provided by Bidders to Canada are subject to verification by Canada at all times. Unless specified otherwise, Canada will declare a bid non-responsive, or will declare a contractor in default if any certification made by the Bidder is found to be untrue whether made knowingly or unknowingly, during the bid evaluation period or during the contract period.

The Contracting Authority will have the right to ask for additional information to verify the Bidder's certifications. Failure to comply and to cooperate with any request or requirement imposed by the Contracting Authority will render the bid non-responsive or constitute a default under the Contract.

5.1 Certifications Required with the Bid

Bidders must submit the following duly completed certifications as part of their bid.

5.1.1 Integrity Provisions - Declaration of Convicted Offences

In accordance with the Integrity Provisions of the Standard Instructions, all bidders must provide with their bid, **if applicable**, the declaration form available on the [Forms for the Integrity Regime](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html) website (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html>), to be given further consideration in the procurement process.

5.2 Certifications Precedent to Contract Award and Additional Information

The certifications and additional information listed below should be submitted with the bid, but may be submitted afterwards. If any of these required certifications or additional information is not completed and submitted as requested, the Contracting Authority will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the certifications or the additional information listed below within the time frame provided will render the bid non-responsive.

5.2.1 Integrity Provisions – Required Documentation

In accordance with the section titled Information to be provided when bidding, contracting or entering into a real property agreement of the [Ineligibility and Suspension Policy](http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html) (<http://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/politique-policy-eng.html>), the Bidder must provide the required documentation, as applicable, to be given further consideration in the procurement process.

5.2.2 Federal Contractors Program for Employment Equity - Bid Certification

By submitting a bid, the Bidder certifies that the Bidder, and any of the Bidder's members if the Bidder is a Joint Venture, is not named on the Federal Contractors Program (FCP) for employment equity "FCP Limited Eligibility to Bid" list available at the bottom of the page of the [Employment and Social Development Canada \(ESDC\) - Labour's](https://www.canada.ca/en/employment-social-development/programs/employment-equity/federal-contractor-program.html#) website (<https://www.canada.ca/en/employment-social-development/programs/employment-equity/federal-contractor-program.html#>).

Canada will have the right to declare a bid non-responsive if the Bidder, or any member of the Bidder if the Bidder is a Joint Venture, appears on the "FCP Limited Eligibility to Bid" list at the time of contract award.

PART 6 - RESULTING CONTRACT CLAUSES

The following clauses and conditions apply to and form part of any contract resulting from the bid solicitation.

6.1 Security Requirements

6.1.1 There is no security requirement applicable to the Contract.

6.2 Requirement

The Contractor must provide the items detailed under the "Requirement" at Annex "A" and "Line Items" at Annex "B".

6.3 Standard Clauses and Conditions

All clauses and conditions identified in the Contract by number, date and title are set out in the [Standard Acquisition Clauses and Conditions Manual](https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual) (<https://buyandsell.gc.ca/policy-and-guidelines/standard-acquisition-clauses-and-conditions-manual>) issued by Public Works and Government Services Canada.

6.3.1 General Conditions

[2010A](#) (2020-05-28), General Conditions - Goods (Medium Complexity), apply to and form part of the Contract.

6.4 Term of Contract

6.4.1 Period of the Contract

The period of the Contract is from date of Contract to 28 February 2022.

6.4.2 Delivery Date

All the deliverables must be received on or before 28 February 2022.

While 28 February 2022 is the required delivery date, our best delivery date is:_____.

6.4.3 Delivery Points

Delivery of the requirement will be made to delivery point specified at Annex "A" of the Contract.

6.5 Authorities

6.5.1 Contracting Authority

The Contracting Authority for the Contract is:

Rhonda Lacey
Supply Specialist
Public Works and Government Services Canada
Acquisitions Branch, Atlantic Region

Solicitation No. - N° de l'invitation
F6835-210910/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur
olz009

Client Ref. No. - N° de réf. du client
F6835-210910

File No. - N° du dossier
OLZ-1-44110

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Science, Professional Services and Marine
The John Cabot Building, 10 Barter's Hill
P.O. Box 4600, St. John's, NL A1C 5T2

Telephone: (709) 730-1597
Facsimile: (709) 772-4603
E-mail address: rhonda.lacey@pwgsc-tpsgc.gc.ca

The Contracting Authority is responsible for the management of the Contract and any changes to the Contract must be authorized in writing by the Contracting Authority. The Contractor must not perform work in excess of or outside the scope of the Contract based on verbal or written requests or instructions from anybody other than the Contracting Authority.

6.5.2 Project Authority

The Project Authority for the Contract will be named at Contract award.

The Project Authority is the representative of the department or agency for whom the Work is being carried out under the Contract and is responsible for all matters concerning the technical content of the Work under the Contract. Technical matters may be discussed with the Project Authority, however the Project Authority has no authority to authorize changes to the scope of the Work. Changes to the scope of the Work can only be made through a contract amendment issued by the Contracting Authority.

6.5.3 Contractor's Representative [Must be completed by offeror with bid submission]

Name: _____

Title: _____

Organization: _____

Address: _____

Telephone: ____ ____ _____

Facsimile: _____

E-mail address: _____

6.6 Payment

6.6.1 Basis of Payment

In consideration of the Contractor satisfactorily completing all of its obligations under the Contract, the Contractor will be paid a firm price, as specified in Annex "B", Basis of Payment for a cost of \$ _____ (inserted at contract award). Customs duties are included and Goods and Services Tax or Harmonized Sales Tax is extra, if applicable.

Canada will not pay the Contractor for any design changes, modifications or interpretations of the Work, unless they have been approved, in writing, by the Contracting Authority before their incorporation into the Work.

6.6.2 Limitation of Price

SACC Manual clause C6000C (2011-05-16) Limitation of Price

6.6.3 Single Payment

SACC Manual clause H1000C (2008-05-12) Single Payment

6.6.4 Electronic Payment of Invoices – Contract

The Contractor accepts to be paid using any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- a. Visa Acquisition Card ();
- b. MasterCard Acquisition Card ();
- c. Direct Deposit (Domestic and International) ();
- d. Electronic Data Interchange (EDI) ();
- e. Wire Transfer (International Only) ().

6.7 Invoicing Instructions

The Contractor must submit invoices in accordance with the section entitled "Invoice Submission" of the general conditions. Invoices cannot be submitted until all work identified in the invoice is completed.

Invoices must be distributed as follows:

- (a) The original and one (1) copy must be forwarded to the address shown on page 1 of the Contract for certification and payment.
- (b) One (1) copy must be forwarded to the Contracting Authority identified under the section entitled "Authorities" of the Contract.

6.8 Certifications and Additional Information

6.8.1 Compliance

Unless specified otherwise, the continuous compliance with the certifications provided by the Contractor in its bid or precedent to contract award, and the ongoing cooperation in providing additional information are conditions of the Contract and failure to comply will constitute the Contractor in default. Certifications are subject to verification by Canada during the entire period of the Contract.

6.9 Applicable Laws

The Contract must be interpreted and governed, and the relations between the parties determined, by the laws in force in Newfoundland and Labrador.

6.10 Priority of Documents

If there is a discrepancy between the wording of any documents that appear on the list, the wording of the document that first appears on the list has priority over the wording of any document that subsequently appears on the list.

- (a) the Articles of Agreement;

- (b) the general conditions 2010A (2020-05-28) General Conditions: Goods (Medium Complexity);
- (c) Annex "A", Requirement;
- (d) Annex "B", Line Items/Parts List/Basis of Payment;
- (e) Annex "C", Electronic Payment Instruments;
- (f) Annex "D", Integrity Provisions;
- (g) the Contractor's bid dated _____ (*insert date of bid*) (*If the bid was clarified or amended, insert at the time of contract award: " , as clarified on _____ " or " , as amended on _____ " and insert date(s) of clarification(s) or amendment(s)*)

6.11 SACC Manual Clauses

SACC Manual clause B4024T (2020-07-01) No Substitute Products
SACC Manual clause B7500C (2006-06-16) Excess Goods

6.12 Dispute Resolution

- (a) The parties agree to maintain open and honest communication about the Work throughout and after the performance of the contract.
- (b) The parties agree to consult and co-operate with each other in the furtherance of the contract and promptly notify the other party or parties and attempt to resolve problems or differences that may arise.
- (c) If the parties cannot resolve a dispute through consultation and cooperation, the parties agree to consult a neutral third party offering alternative dispute resolution services to attempt to address the dispute.
- (d) Options of alternative dispute resolution services can be found on Canada's Buy and Sell website under the heading "Dispute Resolution".

Solicitation No. - N° de l'invitation
F6835-210910/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur
olz009

Client Ref. No. - N° de réf. du client
F6835-210910

File No. - N° du dossier
OLZ-1-44110

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

ANNEX "A" REQUIREMENT

Requirement:

The Canadian Coast Guard, a special agency of the Department of Fisheries and Oceans, requires various parts to upgrade their Integrated Communications Systems. These parts are Zenitel Marine parts and are not substitutable. Delivery is required by February 28, 2022. Please refer to the parts list included in Annex B. These are components of a national standard model and are required as the Canadian Coast Guard (CCG) has a sparing requirement and trained staff to operate and maintain the equipment during normal ship operation.

DESTINATION:

Canadian Coast Guard
280 Southside Road
St. John's, NL
Attn: Todd Porter

INVOICING:

DFOAccountingHub.XNAT@dfo-mpo.gc.ca

Stephanie.St.George@dfo-mpo.gc.ca

ANNEX "B"
LINE ITEMS/PARTS LIST /BASIS OF PAYMENT

[MUST BE COMPLETED BY OFFEROR WITH BID SUBMISSION]

It is requested that supporting technical documentation, including but not limited to, specification sheets, technical brochures, photographs or illustrations be provided with the bid at solicitation close and be cross-referenced for each mandatory requirement to outline where, in the supporting technical documentation, it demonstrates compliance.

It is the Bidder's responsibility to ensure that the submitted supporting technical documentation provides detail to prove that the proposed product(s) meet the mandatory requirements. If published supporting technical document is not available, the Bidder should prepare a written narrative complete with a detailed explanation of how its bid demonstrates technical compliance.

Part Number / Numéro d'article	Description / La description	Quantity / Quantité	Price / Prix
9110000135	CAB38SW-V2 Pre-assembled cabinet floor 19", swing frame, 42HU 800x600x1950 mm / CAB38SW-V2 Armoire de plancher pré-assemblée 19", cadre pivotant, 42HU 800x600x1950 mm	1	
	*Include 1 front Steel door, 1 rear steel door, 2 side walls / CAB38SW-V2 Plancher d'armoire pré-assemblé 19", cadre pivotant, 42HU 800x600x1950 mm * Comprend 1 porte avant en acier, 1 porte arrière en acier, 2 parois latérales	1	
2810011062	CABxx Door handle w/Key-lock / CABxx Poignée de porte avec serrure à clé	1	
2810011065	CAB-AVF-230 Active ventilation for CABxx with steel door, 230VAC	1	
	*Include 230VAC front door fan unit (148,5x148,5mm, 55m3/h), internal thermostat with mounting plate and roof with air outlet / CAB-AVF-230 Ventilation active pour CABxx avec porte en acier, 230VAC *Comprend un ventilateur de porte avant 230VAC (148,5x148,5mm, 55m3/h), un thermostat interne avec plaque de montage et toit avec sortie d'air		
1172200002	Power module Package. 230VAC/230VAC. 25A / Paquet de module d'alimentation. 230VAC/230VAC. 25A	1	

2990000043	PROMAX-240-24 Power supply 100-240VAC/24VDC 10A DNV-GL / PROMAX-240-24 Alimentation 100-240VAC/24VDC 10A DNV-GL	1	
1159607200	ACM-XE7 MODULE / MODULE ACM-XE7	1	
	* Max 36 traditional intercom stations / * Max 36 postes d'interphone traditionnels		
	* Max 72 analogue telephones / * Max 72 téléphones analogiques		
	* Max 552 IP intercoms, IP telephones or IP DECT handset / * Max 552 interphones IP, téléphones IP ou combiné IP DECT		
	* Includes ACM-IP board and assembly / * Comprend la carte ACM-IP et l'assemblage		
1009104000	Subscriber Line Board, 12 Analogue Telephone (DTMF) / Carte de ligne d'abonné, 12 téléphones analogiques (DTMF)	1	
1009641006	IP STATION LICENSE FOR 6 STATIONS - SUPPORTS 6 INTERCOM STATIONS / LICENCES DE POSTE IP POUR 6 POSTES - PREND EN CHARGE 6 POSTES D'INTERPHONE	11	
1009643006	SIP STATION LICENSE FOR 6 SIP TELEPHONES - SUPPORTS 6 SIP OR DECT TELEPHONES / LICENCE DE STATION SIP POUR 6 TÉLÉPHONES SIP - PREND EN CHARGE 6 TÉLÉPHONES SIP OU DECT	1	
3006204012	ACM/PROG ACM PROGRAMMING / ACM/PROG PROGRAMMATION ACM	1	
3006204099	MP-118 ANALOGUE MEDIA GATEWAY - FXO 8-PORT - 100-240VAC / PASSERELLE MÉDIA ANALOGIQUE MP-118 - FXO 8-PORT - 100-240VAC	1	
1150102103	MP-11X GATEWAY MOUNTING KIT FOR ACM-ADV. INCL ASSEMBLY / KIT DE MONTAGE DE PASSERELLE MP-11X POUR ACM-ADV. ASSEMBLAGE INCLUS	1	

1009648500	1 AUTO ATTENDENT, RECALL FUNCITON, MAX 4 MINUTES OF PRERECORDED MESSAGES / AUTO ATTENDENT, FONCTION DE RAPPEL, MAX 4 MINUTES DE MESSAGES PRÉENREGISTRÉS	1	
	ENHANCED AUDIO MESSAGING LICENSE / LICENCE DE MESSAGERIE AUDIO AMÉLIORÉE		
2200003003	MV-370L-4G SIP Gateway, 4G LTE FDD/TDD, WCDMA, quad band 2G / Passerelle SIP MV-370L-4G, 4G LTE FDD/TDD, WCDMA, quadribande 2G	1	
2200004302	OMNI-291-20m GSM MULTIBAND ANTENNA WITH 20M CABLE & BRACKET / ANTENNE MULTIBANDE GSM OMNI-291-20m AVEC CÂBLE ET SUPPORT 20M	1	
2810011008	CAB-SHLF2L Component shelf 2HU 400mm deep / CAB-SHLF2L Étagère à composants 2HU profondeur 400 mm	1	
2220012068	Cisco Catalyst 2960+24PC-L Ethernet Switch - IEC60945 Compliant / Commutateur Ethernet Cisco Catalyst 2960+24PC-L - Conforme à la norme IEC60945	4	
	* 24x 10/100 RJ-45 Ethernet PoE ports / * 24 ports Ethernet 10/100 RJ-45 PoE		
	* 2x Gigabit dual-purpose uplink ports (RJ-45 or SFP) / * 2x ports de liaison montante à double usage Gigabit (RJ-45 ou SFP)		
	* Available PoE Power: 370 W / * Puissance PoE disponible : 370 W		
	* Switching capacity: 32.0 Gbps / * Capacité de commutation : 32,0 Gbit/s		
	* Includes AC filter 1-phase 3A / * Comprend un filtre AC monophasé 3A		
	* IEC60945 Compliant / * Conforme IEC60945		

2220012167	SFP 1000BASE-T 1G RJ-45 for Copper Network / SFP 1000BASE-T 1G RJ-45 pour réseau cuivre	8	
2220019902	Access Switch custom programming - 2 WH / Programmation personnalisée du commutateur d'accès - 2 WH	2	
1023697006	EPIPR-6 Exigo Power Injector, Spare Pair PoE, 6 Ports / EPIPR-6 Exigo Power Injector, Paire de rechange PoE, 6 Ports	4	
	* 6 port PoE injector / spare pair (requires 48VDC 2A) / * Injecteur PoE 6 ports / paire de rechange (nécessite 48VDC 2A)		
2990000065	Wago 787-1623 Power supply 100-240VAC/48VDC 2A DNV-GL / Wago 787-1623 Alimentation 100-240VAC/48VDC 2A DNV-GL	4	
2810050023	BC-13-203 Maritime LAN Patch Panel 24p Black - Empty v2 / BC-13-203 Maritime LAN Patch Panel 24p Noir - Vide v2	6	
2810050024	BC-11-004-24 Connector RJ45 Cat6A STP v2 24 pcs / BC-11-004-24 Connecteur RJ45 Cat6A STP v2 24 pièces	6	
2810011002	19" Cable manager 1U / Gestionnaire de câbles 19" 1U	3	
2220018015	PATCH CABLE UTP Cat.6 0,5m GREY (LSOH) / CABLE DE PATCH UTP Cat.6 0,5m GRIS (LSOH)	133	
2220018020	PATCH CABLE UTP Cat.6 2m GREY (LSOH) / CABLE DE PATCH UTP Cat.6 2m GRIS (LSOH)	15	
1009642002	SIP Trunking license, 2 lines / Licence SIP Trunking, 2 lignes	4	
1023000100	ESC1 Exigo System Controller package incl. AMC-IP board / ESC1 Exigo System Controller package incl. Carte AMC-IP	2	

1172100001	Exigo Controller wiring Package. 6CI 6CO. ETH service port / Ensemble de câblage du contrôleur Exigo. 6CI 6CO. port de service ETH	2	
1023102100	ENA2100-AC Exigo Amplifier 2 x 100W - AC (2HU) / ENA2100-AC Amplificateur Exigo 2 x 100W - AC (2HU)	4	
1023532110	ENA2100-AC Exigo mounting kit for two amplifiers / ENA2100-AC Kit de montage Exigo pour deux amplificateurs	2	
1172000005	Exigo Amplifier wiring Package 5. 100V only. UTP. ENA2100-AC / Paquet de câblage d'amplificateur Exigo 5. 100 V uniquement. UTP. ENA2100-AC	4	
1023102210	ENA2200-AC2 Exigo Amplifier 2 x 200W / ENA2200-AC2 Amplificateur Exigo 2 x 200W -	2	
1172000003	Exigo Amplifier wiring Package 3. 100V only. UTP / Paquet de câblage d'amplificateur Exigo 3. 100 V uniquement. UTP	2	
2340120010	SPA-REL-V4 MULTIPURPOSE POT. FREE RELAY W/ FUSED OUTPUTS, 90-260VAC, max 5A / POT MULTI-USAGES SPA-REL-V4. RELAIS GRATUIT AVEC SORTIES À FUSIBLES, 90-260VAC, max 5A	4	
	* General Purpose relay 10A (24VDC coil) / * Relais à usage général 10A (bobine 24VDC)		
	* Fuse-holder with fuse / * Porte-fusible avec fusible		
	* Wiring and terminals / * Câblage et bornes		
9110000999	Hardware mouting and connections / Montage et connexions du matériel	2	
9110000100	Programming , setup and test / Programmation, configuration et test	2	

1023200033	ECPIR-3P Exigo Call Panel, PTT + 3 Buttons, Pluggable Microphone, Ethernet / ECPIR-3P Panneau d'appel Exigo, PTT + 3 boutons, microphone enfichable, Ethernet	2	
1023253008	EBMDR Exigo Button Module, 8 Buttons / Module de boutons EBMDR Exigo, 8 boutons	2	
1023533012	PAM1H Handheld PA microphone, 1 button, indoor, w/bracket / PAM1H Microphone de sonorisation à main, 1 bouton, intérieur, avec support	2	
	MAIN UNIT, REMOTE CONTROL PANEL / UNITÉ PRINCIPALE, PANNEAU DE COMMANDE À DISTANCE		
2970000024	Online UPS with extra batt.- 3500W/30min incl.floorbrackett / UPS en ligne avec batterie supplémentaire - 3500W/30min incl.floorbrackett	1	
1008122010	TFIE-1 Turbine Full-Size Industrial IP Extended-1 / TFIE-1 Turbine Full-Size Industrial IP Extended-1	26	
2220040030	Installation kit for IP speakers/TCIS/TFIE/EAPII, cat6A / Kit d'installation pour enceintes IP/TCIS/TFIE/EAPII, cat6A	26	
3006100036	DH-50 HORN FOR DST-100, WATERTIGHT - IP-67 / AVERTISSEUR DH-50 POUR DST-100, ÉTANCHE - IP-67	2	
3006100043	DST-100 DRIVER 100W FOR DH-30/50 WT - IP-67 / DRIVER DST-100 100W POUR DH-30/50 WT - IP-67	2	
1008031000	CRM-V IP Flush Master / Maître de rinçage IP CRM-V	4	
1008097100	CRM-V Flush Master Handset / Combiné principal affleurant CRM-V	4	
2810050009	BC-12-212 RJ45 Cat6A DIN Outlet Complete / BC-12-212 Prise RJ45 Cat6A DIN complète	4	

1008010100	CRM-V DAK Key Expansion Module for CRM-V, 48 keys / Module d'extension de clé CRM-V DAK pour CRM-V, 48 clés	4	
1009648001	CRM V DAK48 LICENSE / LICENCE CRM V DAK48	4	
1008001000	IP DESK MASTERSTATION W/DISPLAY & HANDSET / IP DESK MASTERSTATION AVEC ÉCRAN ET COMBINÉ	42	
2810050027	BC-12-253 Wallbox 1xRJ45 STP v2 Cat6A 84x84 / BC-12-253 Wallbox 1xRJ45 STP v2 Cat6A 84x84	42	
2211100150	DH5-AABAAA Dect handset d81 Messenger / DH5-AABAAA Dect combiné d81 Messenger	5	
2211000643	IPBS2-A3A IP DECT base station w/ internal antenna / Station de base IP DECT IPBS2-A3A avec antenne interne	2	
3006230008	IPB-LSARI SARI certificate/ license for IP DECT [one per installation] / Certificat/licence IPB-LSARI SARI pour IP DECT [un par installation]	1	
2211100250	DC3-AAAB Desktop charger for d81 / DC3-AAAB Chargeur de bureau pour d81	5	
1023300010	IP Ceiling Loudspeaker 10W / Haut-parleur de plafond IP 10W	2	
2131000138	CL-200T - CEILING LOUDSPEAKER WITH STEEL FIRE DOME AND FUSE 6W, IP-44 / CL-200T - HAUT-PARLEUR DE PLAFOND AVEC DME FEU EN ACIER ET FUSIBLE 6W, IP-44	35	
2131000133	CLWT-135T Ceiling speaker WT, 100V, IP55, 6W / CLWT-135T Haut-parleur de plafond WT, 100V, IP55, 6W	25	
3006090380	76R1007 STAINLESS STEEL CABINET IP66 , 1007600 - W500*H500*D210MM / 76R1007 ARMOIRE INOX IP66 , 1007600 - L500*H500*P210MM	4	

2131000206	VLS-15T/F HORNSPEAKER 15W, WATERTIGHT - IP-66, w/1xM20, 1xblind plug / HAUT-PARLEUR VLS-15T/F 15W, ÉTANCHE - IP-66, avec/1xM20, 1xprise aveugle	30	
1008140100	TA-10 Connection module with relays for TFIE/EAPII / TA-10 Module de connexion avec relais pour TFIE/EAPII	8	
1008140225	TA-22b 10m cable and plugbox w/PTT for Industrial headset for TFIE / TA-22b 10m câble et plugbox w/PTT pour casque industriel pour TFIE	8	
AK5850HS	A-Kabel Twin-Com Headband Headset Atex / A-Kabel Twin-Com Bandeau Casque Atex	8	
2340220017	L-101-230B Xenon Strobe, 230VAC, IP66 Blue / L-101-230B Stroboscope au xénon, 230VAC, IP66 Bleu	8	
3006100084	SAFE-10PTF WALL LOUDSPEAKER, BATHROOM - WITH TWO CABLE INLETS AND FUSE, 10W, IP-44 / HAUT-PARLEUR MURAL SAFE-10PTF, SALLE DE BAIN - AVEC DEUX ENTRÉES DE CÂBLES ET FUSIBLE, 10W, IP-44	6	
1008123110	TFIX-1-V2 Turbine Full-size Ex Intercom Station-1 - full keypad and 4 DAK- AVAILABLE END Q3 2021 / TFIX-1-V2 Station d'interphone Ex de taille réelle à turbine-1 - clavier complet et 4 DAK- DISPONIBLE FIN Q3 2021	3	
2340020010	DSP-15EExmN EX SPEAKER 15W W/SST BRACKET AND TWO CABLE INLETS ATEX - IP-67 / DSP-15EExmN EX HAUT-PARLEUR 15W AVEC SUPPORT INOX ET DEUX ENTRÉES DE CÂBLE ATEX - IP-67	3	
1008140010	TA-1 TURBINE COMPACT ON WALL BOX / TA-1 TURBINE COMPACTE SUR BOÎTIER MURAL	6	
1020600992	IRR-3 RELAYBOX 24V DC OR 220V AC - SIGNAL UNIT - IP-66 / IRR-3 RELAYBOX 24V DC OU 220V AC - UNITÉ DE SIGNALISATION - IP-66	2	
2340220013	L-101-230R Xenon Strobe, 230VAC, IP66 Red / L-101-230R Stroboscope au xénon, 230VAC, IP66 Rouge	10	

2220040031	BC-12-021 Industrial IP 67 1xRJ45 STP Cat.6A wall outlet / BC-12-021 Industriel IP 67 1xRJ45 STP Cat.6A prise murale	2	
	* with gland and 1xRJ45 STP Cat.6A IP 67 connector / * avec presse-étoupe et 1 connecteur RJ45 STP Cat.6A IP 67		
	* front in stainless steel and back in hard flame retardant plastic / * avant en acier inoxydable et arrière en plastique ignifuge dur		
2220040034	BC-17-005 Industrial Patch Cord IP 67 - IP 20 5m / BC-17-005 Cordon de brassage industriel IP 67 - IP 20 5m	2	
2810010104	CABZB15U Wall cabinet 15 HU 600x765x600 mm IP-20 / CABZB15U Armoire murale 15 HU 600x765x600 mm IP-20	3	
1154100010	Power module 230 VAC main / 230 VAC emergency automatic switchover / Module d'alimentation 230 VAC principal / 230 VAC basculement automatique d'urgence	3	
2810011003	19" Cable manager 1U w/ brushes / Gestionnaire de câbles 19" 1U avec brosses	3	
S101	Hardware mounting and installations / Montage et installations de matériel	2	
1155300009	NEVO-5x5x16 Multiswitch, cascade/ star network, w/o PSU incl. assembly / NEVO-5x5x16 Multiswitch, réseau cascade/étoile, sans bloc d'alimentation incl. Assemblée	1	
2320010073	Power Supply, 230V AC to 12V DC, 0,8A, incl assembly / Alimentation, 230V AC à 12V DC, 0,8A, assemblage inclus	1	
2320005018	IPTV server 8000 v.2 / Serveur IPTV 8000 v.2	1	
	f* 8x DVB-S/S2/T/T2/C receivers with 8 CI slots / * 8x récepteurs DVB-S/S2/T/T2/C avec 8 emplacements CI		

	* VoD server: 1 TB SSD (up 400 full-length movies), 50 concurrent streams / * Serveur VoD : 1 To SSD (jusqu'à 400 longs métrages), 50 flux simultanés		
	* Middle ware: 1000 subscribers / * Middleware : 1000 abonnés		
	* 4x RJ-45 Gigabit Ethernet 10/100/1000 / * 4x RJ-45 Gigabit Ethernet 10/100/1000		
	* Support for 3D and 4K Movies / * Prise en charge des films 3D et 4K		
	* Optional interface to hotel property management systems (PMS) / * Interface optionnelle avec les systèmes de gestion de propriété hôtelière (PMS)		
2320005057	HDMI Encoder server 8x v2 / Serveur d'encodeur HDMI 8x v2	2	
	* 8x HDMI inputs / * 8x entrées HDMI		
	* 1x RJ-45 Gigabit Ethernet 10/100/1000 / * 1x RJ-45 Gigabit Ethernet 10/100/1000		
2320005048	HDMI Encoder 1000I / Encodeur HDMI 1000I	2	
	* 1x HDMI or 1x Audio jack / * 1x prise HDMI ou 1x prise audio		
	* 1x RJ-45 Fast Ethernet 10/100 / * 1x RJ-45 Fast Ethernet 10/100		
3006204193	Alarm input interface with software / Interface d'entrée d'alarme avec logiciel	1	

	* Mute/Turn off TV's during alarm / * Muet / Éteindre la télévision pendant l'alarme		
	* Send dynamic message to screen / * Envoyer un message dynamique à l'écran		
	* External power 18-36VDC / * Alimentation externe 18-36VDC		
	* 6 inputs contacts (NO) / * 6 entrées contacts (NO)		
	* 1x RJ-45 Fast Ethernet 10/100 / * 1x RJ-45 Fast Ethernet 10/100		
2220012096	Cisco SG350-28 28-port Gigabit Managed Switch / Commutateur administrable Cisco SG350-28 28 ports Gigabit	1	
	* 24x 10/100/1000 RJ-45 Ethernet ports / * 24 ports Ethernet 10/100/1000 RJ-45		
	* 2x Gigabit Ethernet combo ports (RJ-45 or SFP) / * 2x ports combinés Gigabit Ethernet (RJ-45 ou SFP)		
	* 2x SFP ports / * 2x ports SFP		
	* Switching capacity : 56 Gbps / * Capacité de commutation : 56 Gbps		
2970000021	Online UPS with extra batt.- 600W/30min incl.floor bracket / Onduleur en ligne avec batterie supplémentaire - 600W/30min incl.support au sol	1	
2320005046	Android 6.0 4K STB - CPU 2GHz Quad Core w/IR extender and remote / Android 6.0 4K STB - Processeur 2 GHz Quad Core avec extension IR et télécommande	30	

	* 2xUSB, 1xSD Card, HDMI, RJ45, 802.11 b/g/n Wi-Fi module, BT / * 2xUSB, 1xcarte SD, HDMI, RJ45, module Wi-Fi 802.11 b/g/n, BT		
	* Power adapter 100-240VAC 50/60Hz US/UK/EU plug / * Adaptateur secteur 100-240VAC 50/60Hz US/UK/EU plug		
2310120046	CSN RS20-4U Rackserver i7-7700/8GB/128GB SSD/W10/4x HDD H.S, up to 20 cameras / CSN RS20-4U Rackserver i7-7700/8Go/128Go SSD/W10/4x HDD H.S, jusqu'à 20 caméras	1	
2310120075	WD Purple 4TB, 3,5" SATA 24/7 / WD Violet 4 To, 3,5" SATA 24h/24 et 7j/7	3	
9030000100	16C-ACC6-STD / 16C-ACC6-STD	1	
	*ACC 6 Standard License for 16 camera / *Licence standard ACC 6 pour 16 caméras		
2310121014	Installation of CCTV Video Management System server / Installation du serveur du système de gestion de vidéo CCTV	1	
2310121016	Setup of CCTV Video Management System client PC / Configuration du PC client du système de gestion vidéo CCTV	16	
2220012160	Cisco SG350-28P 28-port PoE+ Gigabit Managed Switch / Commutateur géré Cisco SG350-28P 28 ports PoE+ Gigabit	1	
	* 26x 10/100/1000 RJ-45 Ethernet PoE+ ports / * 26 ports Ethernet PoE+ 10/100/1000 RJ-45		
	* 2x Gigabit Ethernet combo uplink ports / * 2x ports de liaison montante Gigabit Ethernet combinés		
	* 340W Available PoE Power / * Puissance PoE disponible de 340 W		

	* Switching capacity : 56 Gbps / * Capacité de commutation : 56 Gbps		
2970000022	Online UPS with extra batt.- 1000W/30min incl.floor bracket / Onduleur en ligne avec batterie supplémentaire - 1000W/30min incl.support au sol	1	
2310120081	CNS-ENIX-3087 CNS Client for 2 monitors IEC60945 approved / CNS-ENIX-3087 Client CNS pour 2 moniteurs approuvé IEC60945	2	
9110000931	Setup of CE-NVR Video Management System client PC / Configuration du PC client du système de gestion vidéo CE-NVR	2	
2310120051	Mouse and keyboard USB English for CSN / Souris et clavier USB anglais pour CSN	2	
2310120096	HD 24T21 Marine display, 24" STD, wo/BNC - IEC60945 approved / Écran marin HD 24T21, 24" STD, sans BNC -approuvé IEC60945	4	
2310120055	CST100N8 Marine mouse-joystick flush mount IEC60945 compliant / CST100N8 Souris-joystick marine encastrable conforme IEC60945	2	
9030000100	116522 KIT-1392 (Housing-USBcable1,6m-Screws) ENX CST100 N8 Desktop kit / 116522 KIT-1392 (Boîtier-Câble USB1,6m-Vis) Kit de bureau ENX CST100 N8	2	
2310102096	EP-170 Wall mounting bracket / EP-170 Support de montage mural	4	
2310120086	CSN Mini 14S.3 Client 2xMonitors i7-7700T/8GB ram/240GB SSD/W10 / CSN Mini 14S.3 Client 2xMoniteurs i7-7700T/8 Go de RAM/240 Go SSD/W10	1	
9110000931	Setup of CE-NVR Video Management System client PC / Configuration du PC client du système de gestion vidéo CE-NVR	1	
2310120051	Mouse and keyboard USB English for CSN / Souris et clavier USB anglais pour CSN	1	

2310120102	S24E450B 24" Monitor, 16:9 1920x1080, D-Sub, VGA, DVI, VESA 100x100 / Moniteur S24E450B 24", 16:9 1920x1080, D-Sub, VGA, DVI, VESA 100x100	2	
2310102096	EP-170 Wall mounting bracket / EP-170 Support de montage mural	2	
2310110001	T8311 USB joystick / Manette USB T8311	1	
9011908012	2.0C-H4SL-DO1-IR 2.0MP camera WDR Light-catcher IR LED / 2.0C-H4SL-DO1-IR Caméra 2.0MP WDR Capteur de lumière IR LED	2	
9011908013	6.0L-H4F-DO1-IR 6.0MP fisheye camera Light-catcher IR LED / Caméra fisheye 6.0L-H4F-DO1-IR 6.0MP Capteur de lumière IR LED	4	
9011908014	CM-MT-WALL1 bracket Pendant wall arm for H4 fisheye / Support CM-MT-WALL1 Bras mural suspendu pour fisheye H4	4	
9011908015	H4F-MT-NPTA1, NPT adapter for use with H4 fisheye cameras / H4F-MT-NPTA1, adaptateur NPT à utiliser avec les caméras fisheye H4	4	
2310111065	S6230-ESGL1 Spectra enhanced HD1080p, 30x zoom, Stainless steel, IP66, 24VAC / S6230-ESGL1 Spectra amélioré HD1080p, zoom 30x, acier inoxydable, IP66, 24VAC	6	
2310111002	IDM4012SS Bracket for Spectra dome / IDM4012SS Support pour dôme Spectra	6	
9017709026	POE75U-1UP, 75W PoE injector For Spectra Enhanced domes / POE75U-1UP, injecteur PoE 75W pour dômes Spectra Enhanced	6	
2310111116	HT ZB2X SeaHawk Zoom Bullet, 20x Zoom, IP camera / HT ZB2X SeaHawk Zoom Bullet, Zoom 20x, Caméra IP	3	
9110000107	STANDARD PROJECT DOCUMENTATION / DOCUMENTATION STANDARD DU PROJET	1	

	* Zenitel standard documentation package including: / * Pack de documentation standard Zenitel comprenant :		
	* Datasheets in electronic format / * Fiches techniques au format électronique		
	* Equipment dimensional drawings / * Dessins cotés des équipements		
	* Simple Block diagrams with cable type indication / * Schémas fonctionnels simples avec indication du type de câble		
	* Connection / terminal diagrams / * Schémas de connexion / bornes		
	* Power consumption & heat dissipation information (where applicable) / * Informations sur la consommation d'énergie et la dissipation thermique (le cas échéant)		
9110000108	ADVANCED PROJECT DOCUMENTATION / DOCUMENTATION AVANCÉE DU PROJET	1	
	* Zenitel Advanced documentation package, including: / * Pack de documentation Zenitel Advanced, comprenant :		
	* Equipment disposition on GA plan w/equipment tagging / * Disposition des équipements sur plan GA avec étiquetage des équipements		
	* As-built Documentation ready for Class approval / * Documentation conforme à l'exécution prête pour l'approbation de la classe		
9011909050	Plastic nameplates / Plaques signalétiques en plastique	180	
9011909051	Stainless nameplates / Plaques signalétiques en acier inoxydable	75	

Solicitation No. - N° de l'invitation
F6835-210910/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur
olz009

Client Ref. No. - N° de réf. du client
F6835-210910

File No. - N° du dossier
OLZ-1-44110

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

S103	Name Plate Document List	1	
2220040028	BC-10-021 DNV Maritime LAN S/FTP Cat6A cable / Câble BC-10-021 DNV Maritime LAN S/FTP Cat6A	6000 meters	
SHIPPING			
TOTAL PRICE (HST excluded)		\$	

Solicitation No. - N° de l'invitation
F6835-210910/A

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur
olz009

Client Ref. No. - N° de réf. du client
F6835-210910

File No. - N° du dossier
OLZ-1-44110

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

ANNEX "C"
ELECTRONIC PAYMENT INSTRUMENTS

The Offeror accepts to be paid by any of the following Electronic Payment Instrument(s):

- () VISA Acquisition Card;
- () MasterCard Acquisition Card;
- () Direct Deposit (Domestic and International);
- () Electronic Data Interchange (EDI);
- () Wire Transfer (International Only).

ANNEX "D"
INTEGRITY PROVISIONS – LIST OF NAMES

[MUST BE COMPLETED BY OFFEROR WITH BID SUBMISSION]

The Integrity Provision of General Conditions 2010 requires that bidders supply the following:

List of Names

- (a) Bidders who are incorporated, including those bidding as a joint venture, must provide a complete list of names of all individuals who are currently directors of the Bidder. Bidders bidding as sole proprietorship, as well as those bidding as a joint venture, must provide the name of the owner(s). Bidders bidding as societies, firms, or partnerships do not need to provide lists of names.
- (b) If the required list of names has not been received by the time the evaluation of bids is completed, Canada will inform the Bidder of a time frame within which to provide the information. Failure to provide the names within the time frame specified will render the bid non-responsive. Providing the required names is a mandatory requirement for contract award.
- (c) The Bidder must immediately inform Canada in writing of any changes affecting the list of names of directors during this procurement process.

Complete Legal Name of Company _____

PBN _____

List of names of the current Board of Directors or Owners:
